ESSANI®
Lighting & Technology

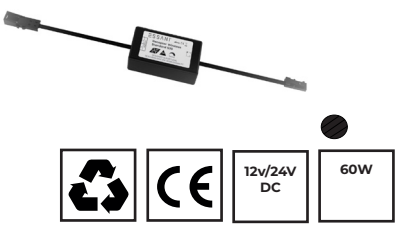
RECEPTOR WIRELESS STANDARD S30
Wireless Receiver Standard S30
Modelo/ model: ES30.1R-V2

Importantes Informações de Segurança
Important Safety Informations

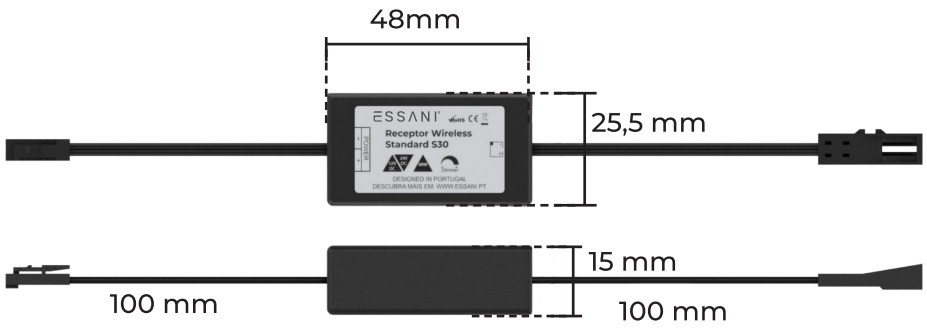
1. Durante a instalação e os trabalhos de manutenção, assim como durante as reparações, o sistema deve estar completamente isolado da rede elétrica.
2. Para a montagem deve utilizar unicamente o material de instalação ou acessórios autorizados.
3. Os danos resultantes de uma utilização errada não estão sujeitos a garantia.
4. No caso de um cabo exterior estar danificado, poderá ser substituído unicamente pelo fabricante ou pelo serviço técnico.
5. Perde o direito de garantia em caso de modificações arbitrárias (entre elas conta também qualquer modificação nos cabos).
6. Guardar as instruções de montagem mesmo após ter realizado a montagem, para poder realizar posteriormente modificações de forma correta.
1. During installation, maintenance and repairs the system must be completely disconnected from the mains electricity supply.
2. Only use approved installation materials or system accessories for mounting.
3. Damage caused by incorrect connection will invalidate warranty entitlement.
4. To avoid hazards, any damaged external lead of the light must only be replaced by the manufacturer or its designated customer care representative.
5. No warranty cover if unauthorized modifications are made.
6. Please keep these installation instructions after installing the product so that any later changes can be carried out in the proper manner.

Especificação do Produto
Product Specificaation

TAMANHO *SIZE*	**48x25,5x15MM**
POTÊNCIA *POWER*	**60W**
FONTE DE ALIMENTAÇÃO *POWER SUPPLY*	**12V / 24V DC**
DISTÂNCIA MÁXIMA SENSOR- RECEPTOR *MAXIMUM SENSOR-RECEIVER DISTANCE*	**10M (SEM BARREIRAS/ NO BARRIERS)**



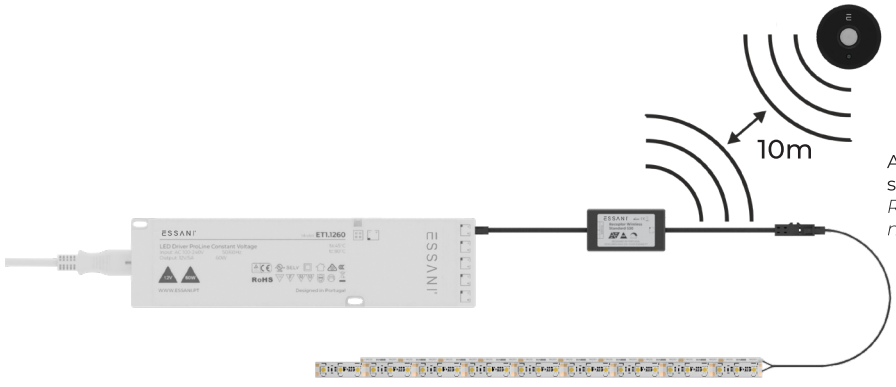
Dimensões
Size





Compatível com Sensores de Toque S30 Standard e Sensores de Movimento S30 Standard.
Compatible with S30 Standard Touch Switch and S30 Standard Motion Switch.

Instruções de Instalação
Instructions for use



Alcance de 10m sem barreira
Range of 10m no barrier

DESIGNED IN PORTUGAL

ESSANI®
Lighting & Technology

RECEPTOR WIRELESS STANDARD S30
Wireless Receiver Standard S30
Modelo/ model: ES30.1R-V2

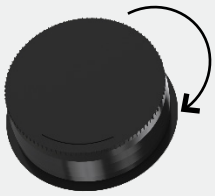
Processo de Emparelhamento
Pairing Process

Atenção:
Ao ligar o receptor ao transformador, ele estará disponível para emparelhar/desemparelhar durante 5 segundos. Se for necessário repetir o processo, desligue do transformador e ligue novamente. Ligar e configurar apenas um receptor de cada vez.
Durante esse processo todos os receptores circundantes devem estar desligados do transformador.
Pode emparelha um sensor com até 10 receptores, da mesma forma que 1 receptor pode emparelhar com ate 10 sensores.
1. Na primeira utilização, necessita emparelhar corretamente o sensor com o receptor;
2. Quando a energia é ligada pela 1ª vez a luminária está apagada;
3. Quando a luz ambiente é inferior a 10 lx , o sensor é ativo(o processo de ativação tem um ligeiro atraso)
4. Quando o sensor é ativo e existe movimento, a luminária aumenta o brilho gradualmente. Quando não deteta movimento, inicia o temporizador, que ao ultrapassar os 15s inicia o processo gradual de desativação da luminária.

Attention:
When connecting the receiver to the transformer, it will be available to pair/unpair for 5 seconds. If it is necessary to repeat the process, disconnect from the transformer and reconnect. Connect and configure only one receiver at a time.
During this process all surrounding receivers must be disconnected from the transformer.
You can pair a sensor with up to 10 receivers, in the same way that 1 receiver can pair with up to 10 sensors.
1. In the first use, you need to correctly pair the sensor with the receiver;
2. When the power is turned on for the 1st time the luminaire is off;
3. When the ambient light is less than 10 lx, the sensor is active (the activation process has a slight delay)
4. When the sensor is active and there is movement, the luminaire increases brightness gradually. When it does not detect movement, it starts the timer, which when it exceeds 15s starts the gradual process of deactivating the luminaire.

Emparelhar
Pair

1



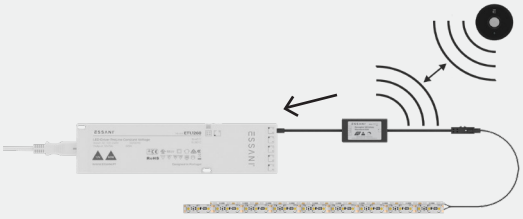
Abra o compartimento girando a tampa inferior na direção "open"
Open the compartment by turning the bottom cover in the "open" direction

2



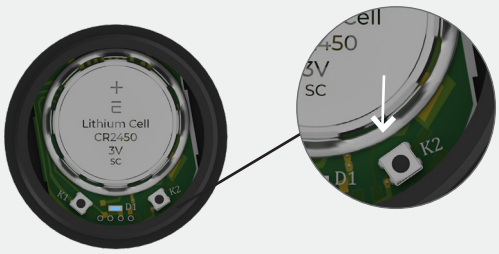
Retire a película de proteção e insira a bateria.
Peel off the protective film and insert the battery.

3



Ligar o receptor ao transformador
Connecting the Receiver to the Transformer

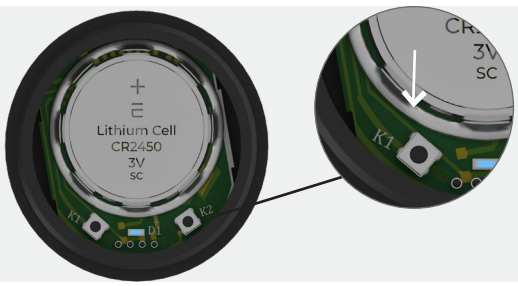
4



Até 30 segundos após ligar o receptor ao transformador (processo nº3), pressione o botão localizado no interior do sensor (K2).A luminária piscará duas vezes indicando sucesso de emparelhamento
Up to 30 seconds after connecting receiver to transformer (process nº3), press the button located inside the sensor (K1). The luminaire will blink twice indicating successful pairing

Desemparelhar
Unpair

Para desemparelhar o sensor, repita os processos nº 1,2 e 3 e pressione cerca de 10s o botão localizado no interior do sensor (K1) . A luz indicadora no interior do sensor piscará 3 vezes lentamente indicando o sucesso do desemparelhamento. Após o desemparelhamento, o sensor não irá controlar o receptor.
To unpair the switch, repeat processes nº 1,2 and 3 and press the button located inside the sensor (K1) for about 10s. The indicator light inside the sensor will blink 3 times slowly indicating the success of the unpairing. After unpairing, the sensor will not control the receiver.



DESIGNED IN PORTUGAL